

circuitmagnycours.com

FUN
RACING
CARS

FunCup



Être à l'heure, prêt dans les voitures

Be ready at time in your cars

Bureau Direction de course: 2e étage, bâtiment Pit Building

Race Director office: 2nd floor, Pit Building

Parc Fermé: BOX

Moyens de communications: Radio, Ecran chronométrage,

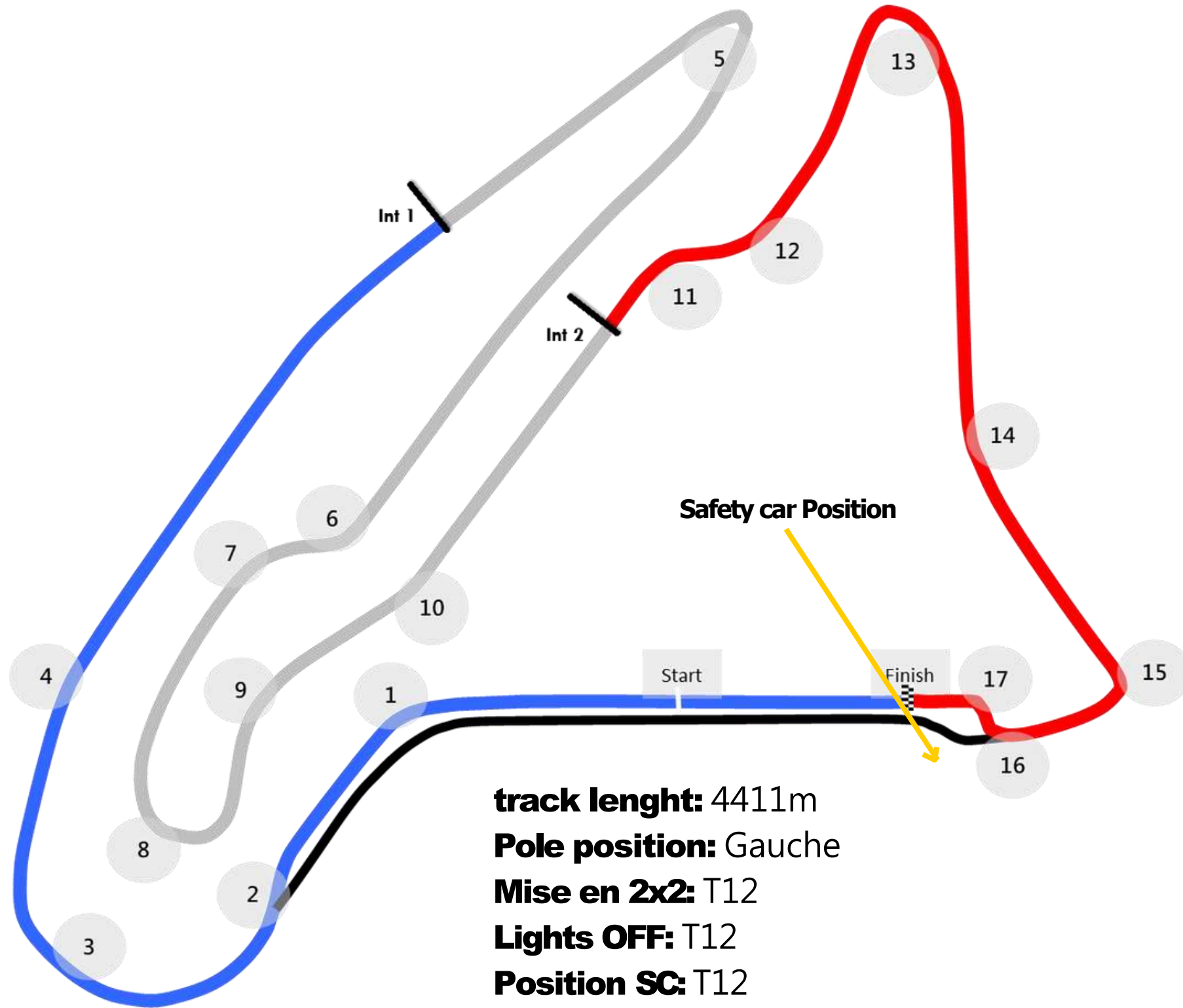
WhatsApp

Means of communication : Radio, Timekeeping screen, WhatsApp



Plan Circuit

Track Map



track length: 4411m
Pole position: Gauche
Mise en 2x2: T12
Lights OFF: T12
Position SC: T12

Int 1: 1610m

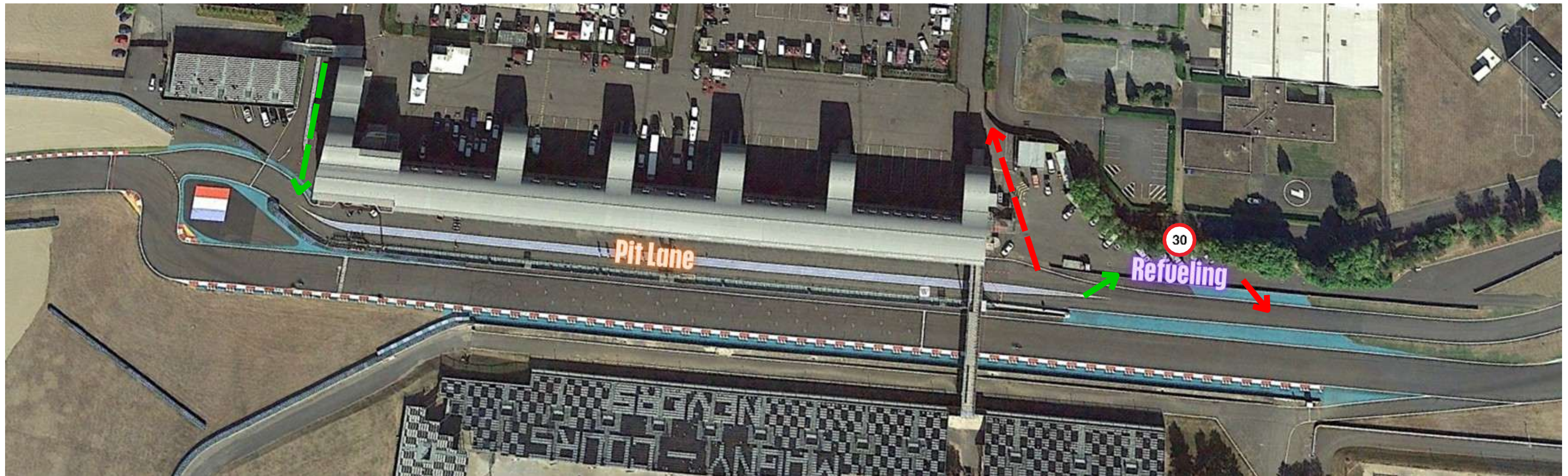
Int 2: 3219m

Pit IN-OUT: 346m



Accès Pit lane

Sortie vers Paddock





Drapeau damier – Arrivée ou Fin de séance

Chequered Flag - End of session



Changement d'adhérence (2 tours)

Slippery flag (2 laps)



Drapeau mécanique (arrêt obligatoire dans le tour pour réparer et reprendre la piste)

Mechanic flag (mandatory stop in the lap to repair and rejoin the track)



Drapeau d'Avertissement

Warning flag



Drapeau noir (arrêt obligatoire – convocation immédiate en Direction de course)

Black flag (mandatory stop – Immediately report to race direction)





Drapeau Jaune

INTERDICTION DE DOUBLER

Danger sur le bord ou une partie de la piste
Soyez prêts à changer de direction

Yellow Flag

OVERTAKING IS FORBIDDEN

Hazard on a part of the track

Be ready to change your direction



Double Drapeau Jaune

INTERDICTION DE DOUBLER

Un danger obstrue totalement ou partiellement la piste
Soyez prêts à vous arrêter

Double Yellow Flag

OVERTAKING IS FORBIDDEN

Danger on track

Be ready to stop on track



Pendant les ESSAIS:

- INTERDICTION de doubler
- Les voitures rentrent en pitlane
- La session reprendra avec le temps restant / la session s'arrête

During Practices :

- Overtaking FORBIDEN
- Cars enter in the pitlane
- Session will restart with remaining time / session will not restart

Pendant la COURSE:

- INTERDICTION de doubler
- Interdiction d'aller au ravitaillement essence.
- Les voitures viennent se stopper sur la grille de départ les unes derrière les autres.
- Les voitures sont sous regime de parc fermé (seules les pressions de pneus sont autorisés)
- Relance sous SC / Course terminée

During RACE :

- refueling is forbidden
- Cars will stop on the grid, one behind the other.
- Overtaking FORBIDEN
- Cars are in parc fermé (only tyres pressure is allowed)
- Restart under SC / Race ended



Full Course Yellow

Full Course Yellow

- Ralentir - Dépassement interdit
- Garder l'espace entre vous et les autres voitures
- 60km/h
- Pas de slaloms sur la piste
- Fin de procédure au Drapeau vert

ONLY during Fee Practices :

- Slow Down - Overtaking forbidden
- Keep the space between you and the other cars
- 60km/h
- NO waving on track
- End of procedure with green flag

Selon l'incident, il se peut que la procédure FCY se transforme en procédure Safety car.

Depending on the incident, the FCY procedure may become a Safety Car procedure.



Full Course Yellow

Full Course Yellow

Le déclenchement de la procédure FCY sera fait en trois étapes: (messages passés à la radio)

- 1 Incident Turn XX
- 2 **Procédure Full course yellow**
- 3 Décompte 5-4-3-2-1 **à 0 VOUS DEVEZ ETRE à 60KM/H**
- 4 Track Clear – Imminent Restart – **Décompte 5-4-3-2-1-0 / Green Flag**

The FCY procedure will be triggered in three stages: (messages played on the radio)

- 1 Incident Turn xx
- 2 Procedure Full Course Yellow
- 3 Countdown 5-4-3-2-1 **at 0 you must be at 60km/h**
- 4 Track Clear – Imminent restart – **Countdown 5-4-3-2-1-0 / Green Flag**



MYLAPS
SPORTS TIMING



Points à RESPECTER:

- Les pilotes doivent se regrouper derrière le Safety Car à vitesse raisonnable
- Voie des stands fermée jusqu'à nouvel ordre de la DC.
- Le leader doit faciliter l'insertion en piste du Safety Car
- Le Safety Car peut vous ordonner de le doubler en mettant son feu Vert +geste
- INTERDICTION de doubler
- Maximum 5 voitures d'espace entre vous
- Vous devez suivre le Safety car n'importe où tant qu'il a les feux allumés
- Relance au Drapeau vert sur la ligne de chronométrage
- Rappel: à la relance, vous ne pouvez vous dépasser qu'après avoir franchi la ligne de chronométrage

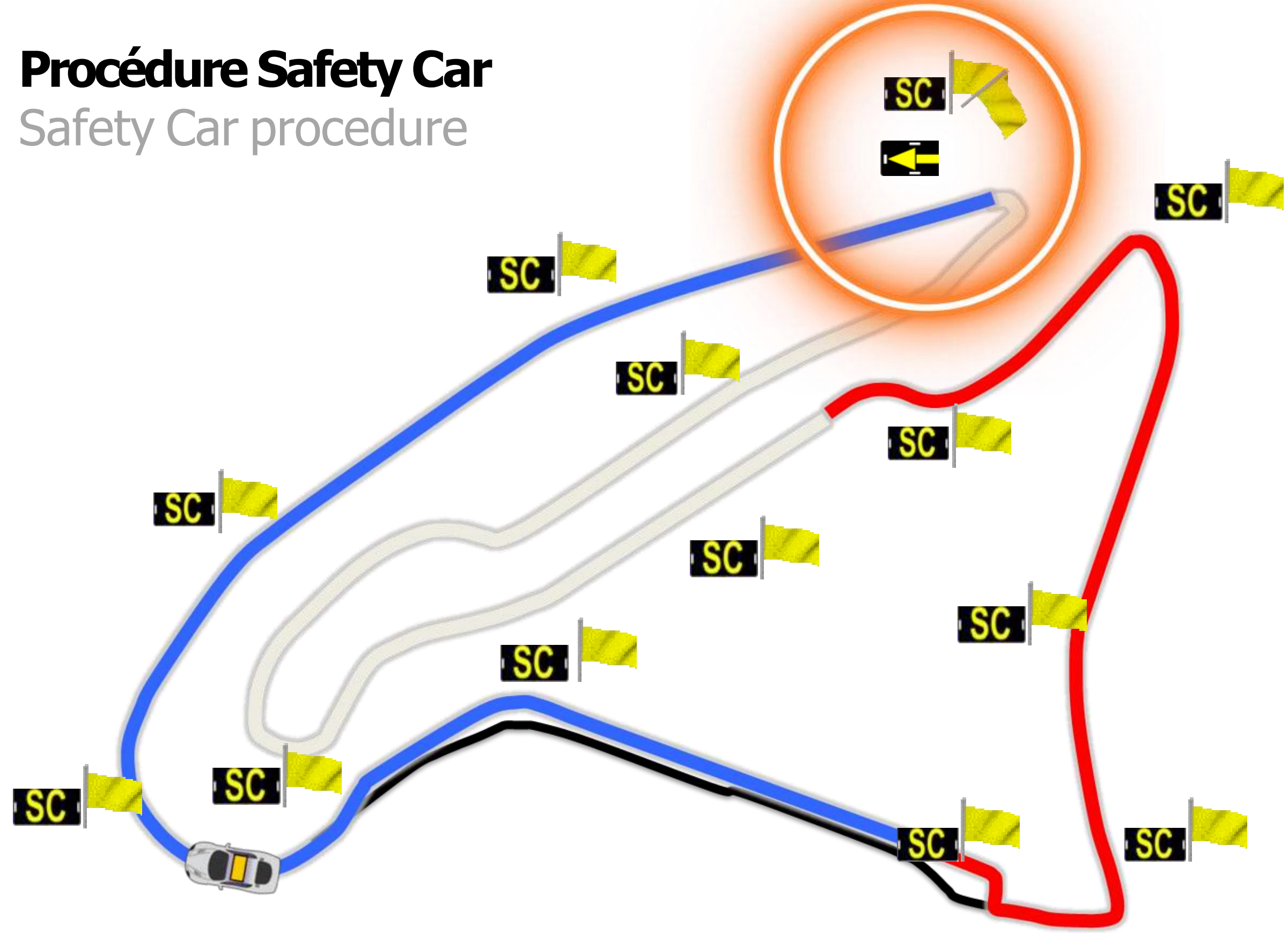
Facts MUST BE RESPECT:

- Pilots must rejoin the Safety car with a safe speed
- The leader must be facilitate the entering of SC on track
- SC can order you to overtake him with green lights ON +Arm sign
- Overtaking FORBIDEN
- Max space of 5 cars between you
- You must follow the Safety car everywhere when she has the lights ON
- Restart with green flag on the timekeeping line
- Reminder: At the restart, You can't overtake before the timekeeping line



Procédure Safety Car

Safety Car procedure

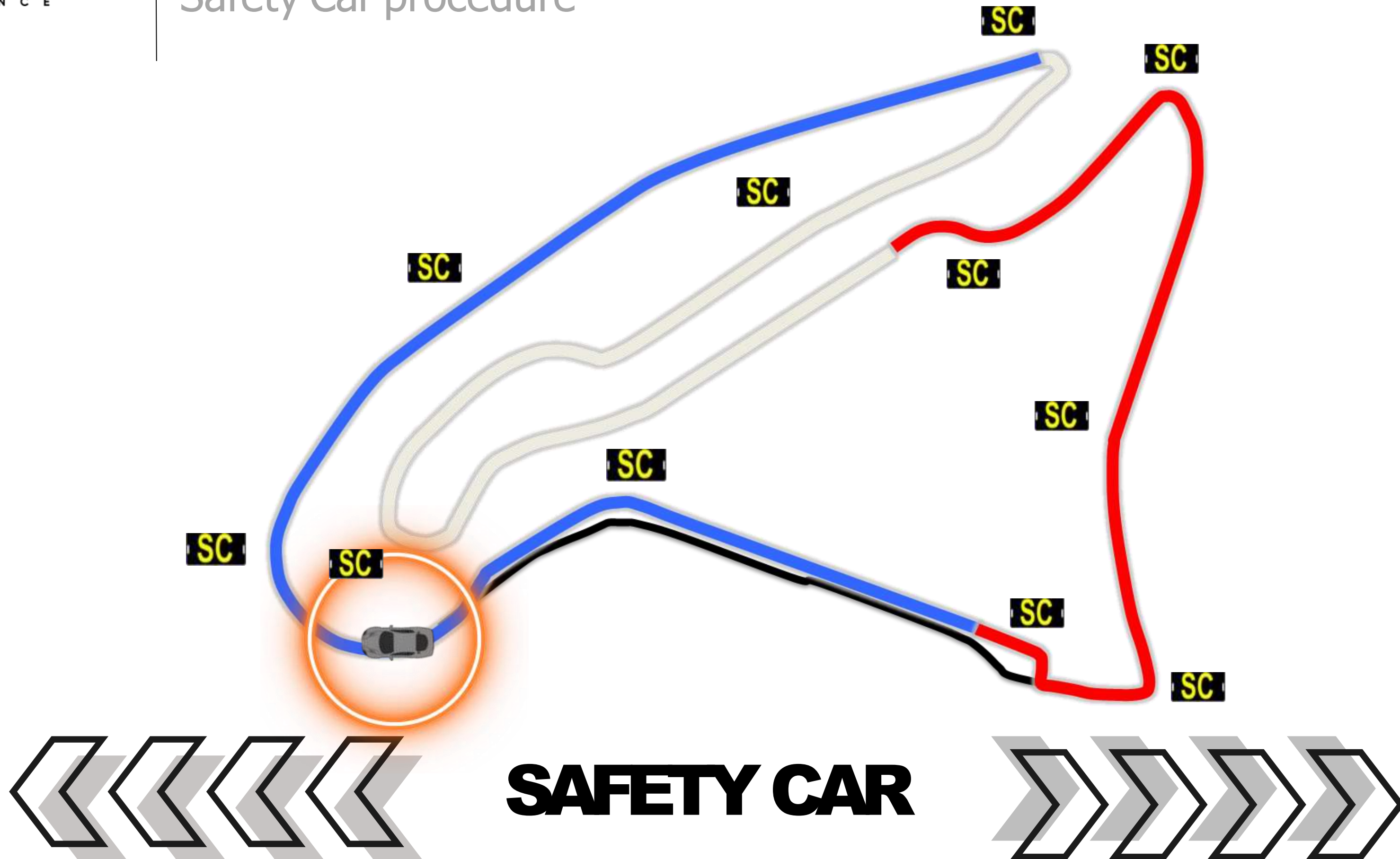


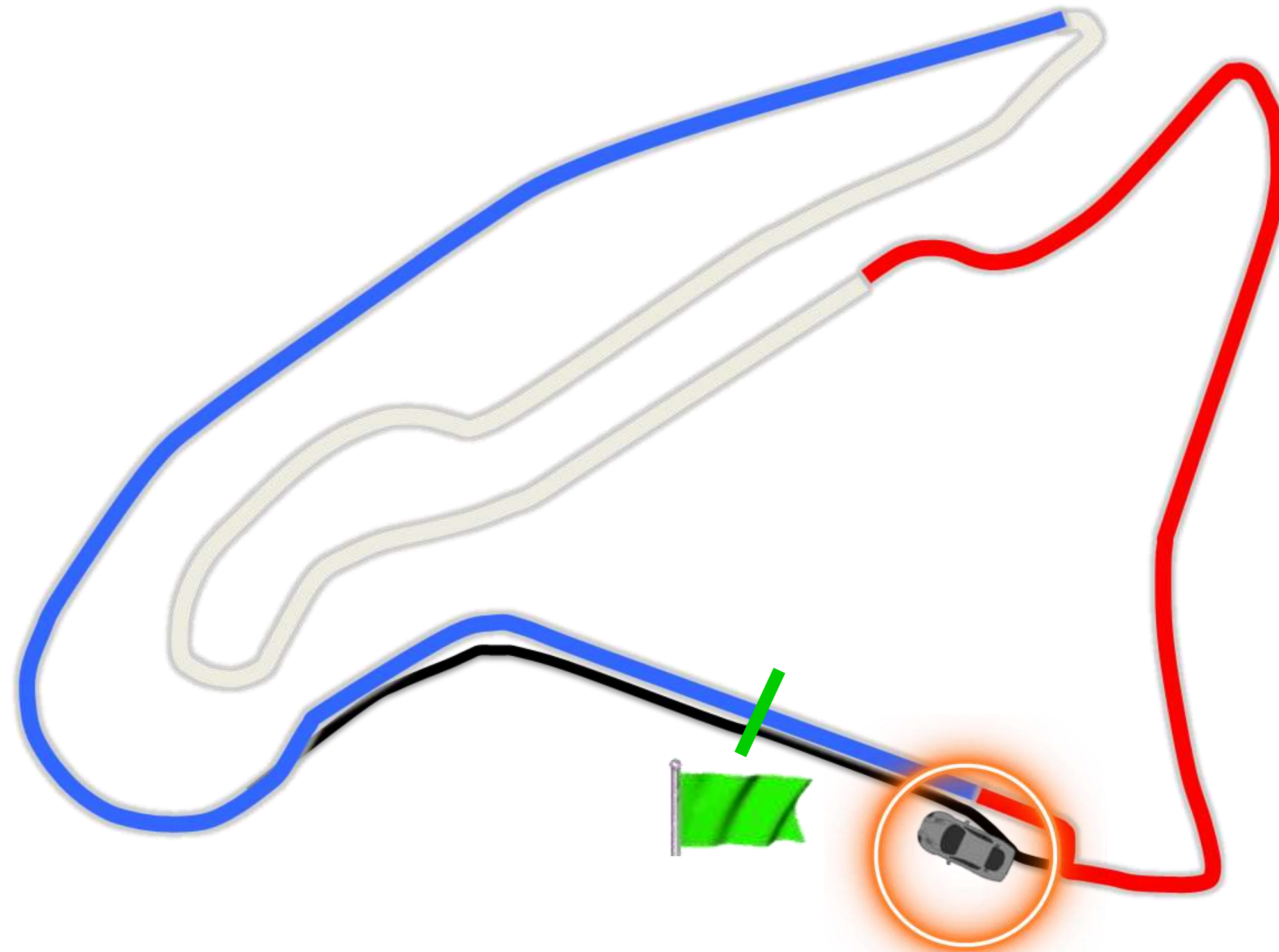
SAFETY CAR



Procédure Safety Car

Safety Car procedure





GREEN FLAG

Pénalité Drive Through - Stop&Go

Drive Through - Stop&Go Penalty

Présentés suite non respect des drapeaux, consignes sécurités, points de règlement, track limits... (Panneau présenté 3 tours)

Shown after disrespect of flags, security procedure, regulations, track limits, ... (Board presented 3 laps)

Drive Through: Les pilotes doivent passer par la Pit lane SANS s'arrêter.

Drive through: Pilots must pass by the Pit lane without any stop.

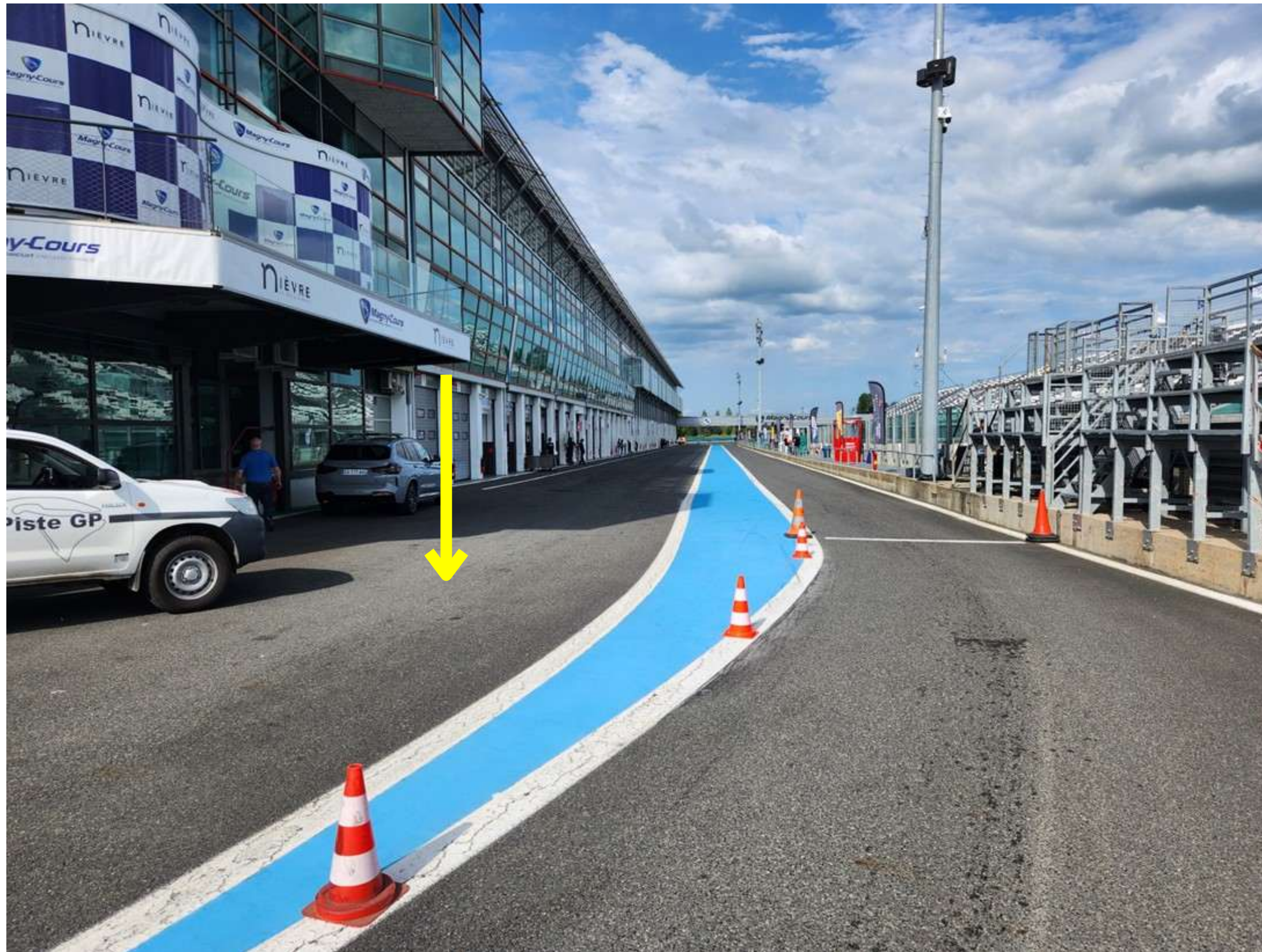
Stop&GO: Les pilotes doivent rentrer en Pit Lane à l'emplacement prévu par la Direction de course.

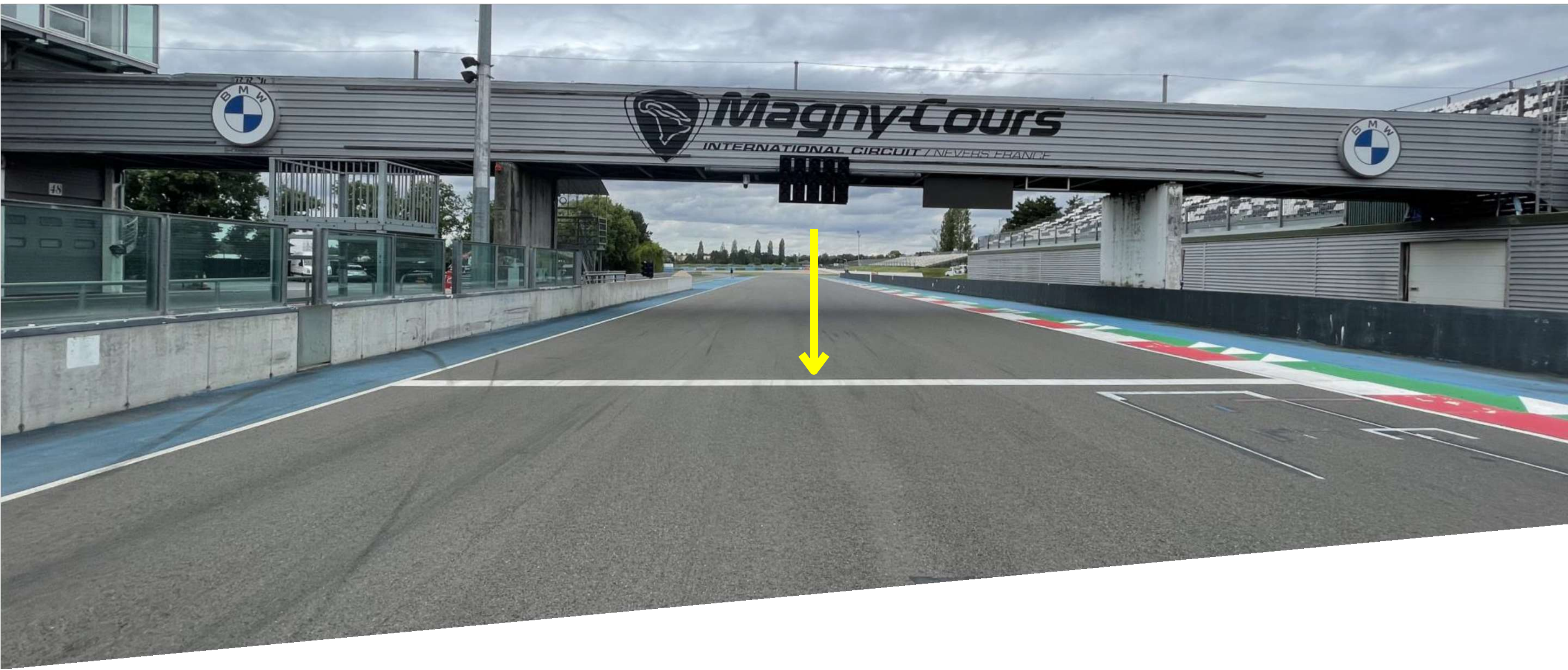
Stop&Go: Drivers must return to the Pit Lane at the point designated by Race Direction.

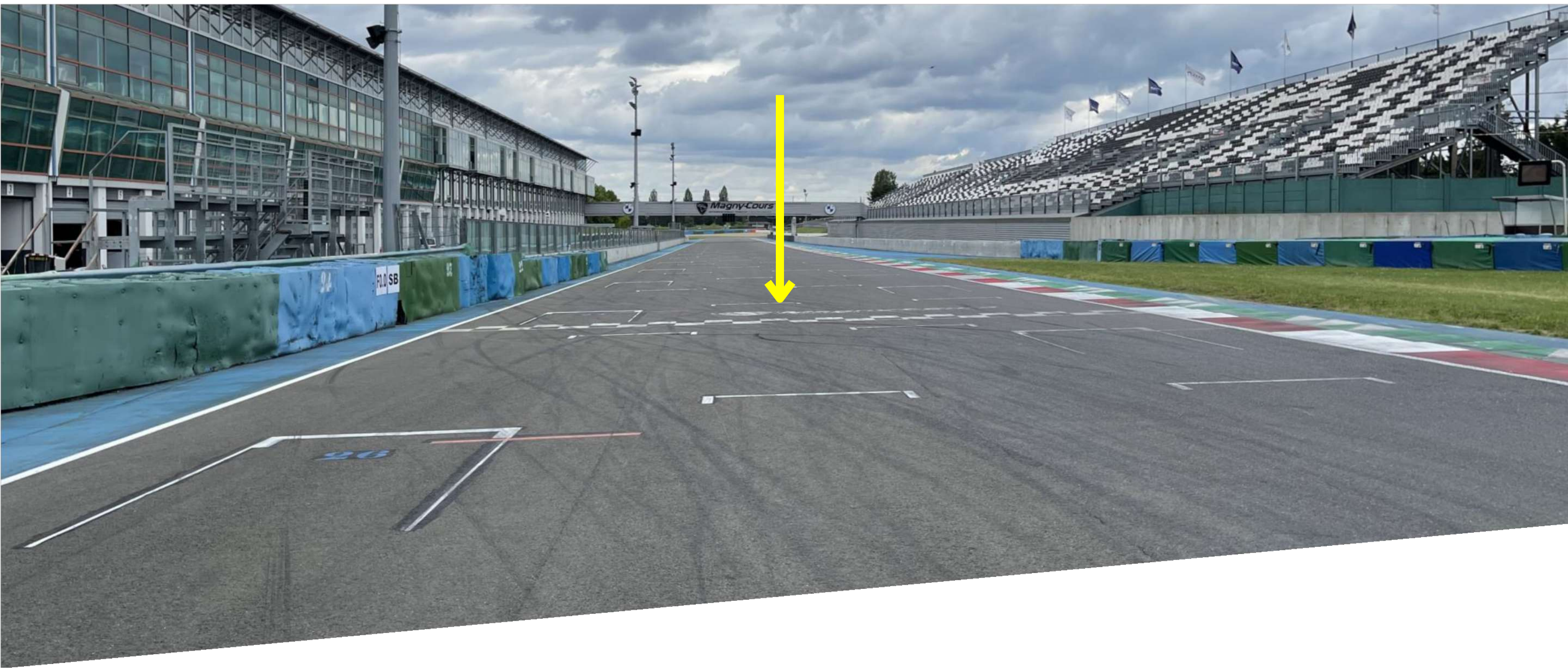


Pénalité Stop&Go

Stop&Go Penalty









Entrée Voie des Stands

Pit Entry

**Veillez serrez la gauche et
clairement indiquer votre
intention aux autres Pilotes**

Please keep to the left and clearly
indicate your intention to the other
Drivers

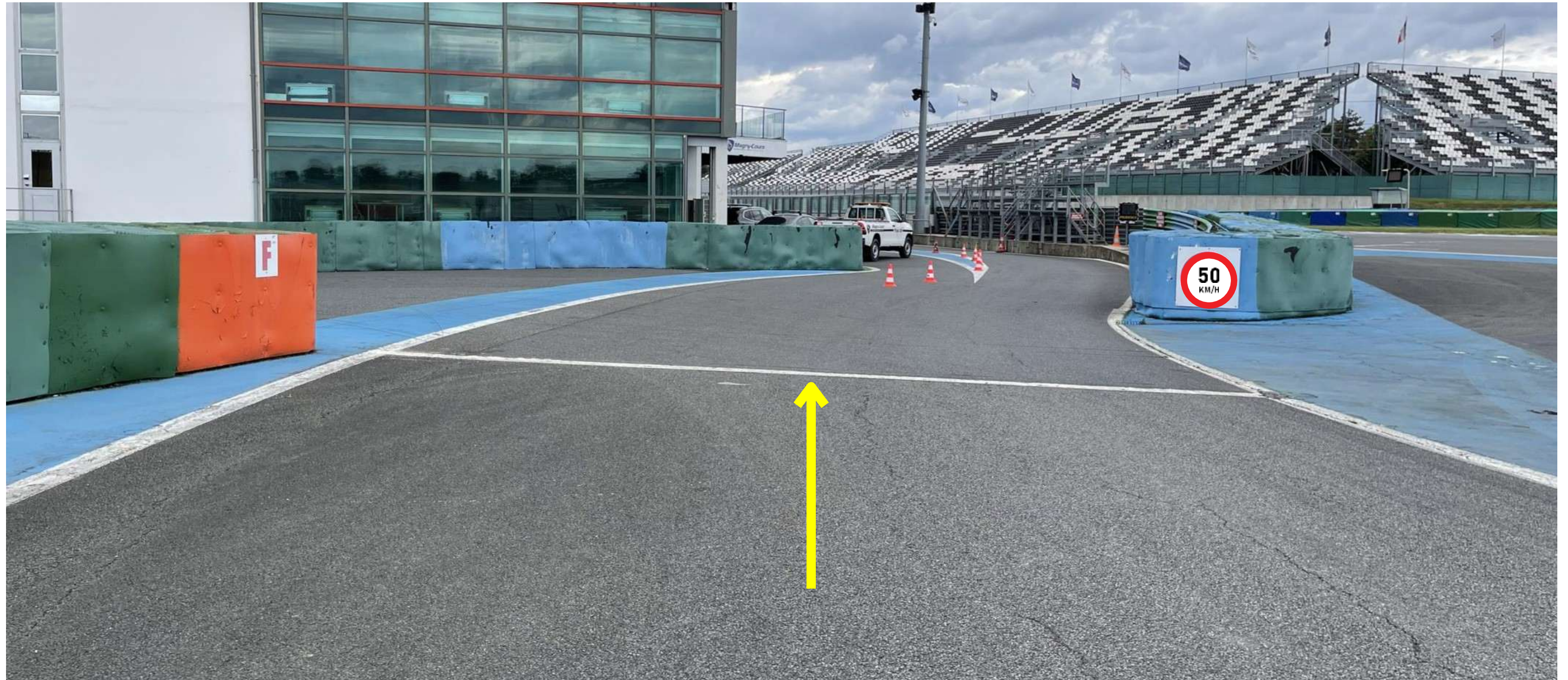


Entrée Voie des stands - Limite de Vitesse - 50km/h

Pit Entry - Pit Lane Speed limit - 50km/h

**Vitesse voie des Stands à 50km/h
à partir de la ligne Blanche**

50km/h Pit lane speed limit from
the white line

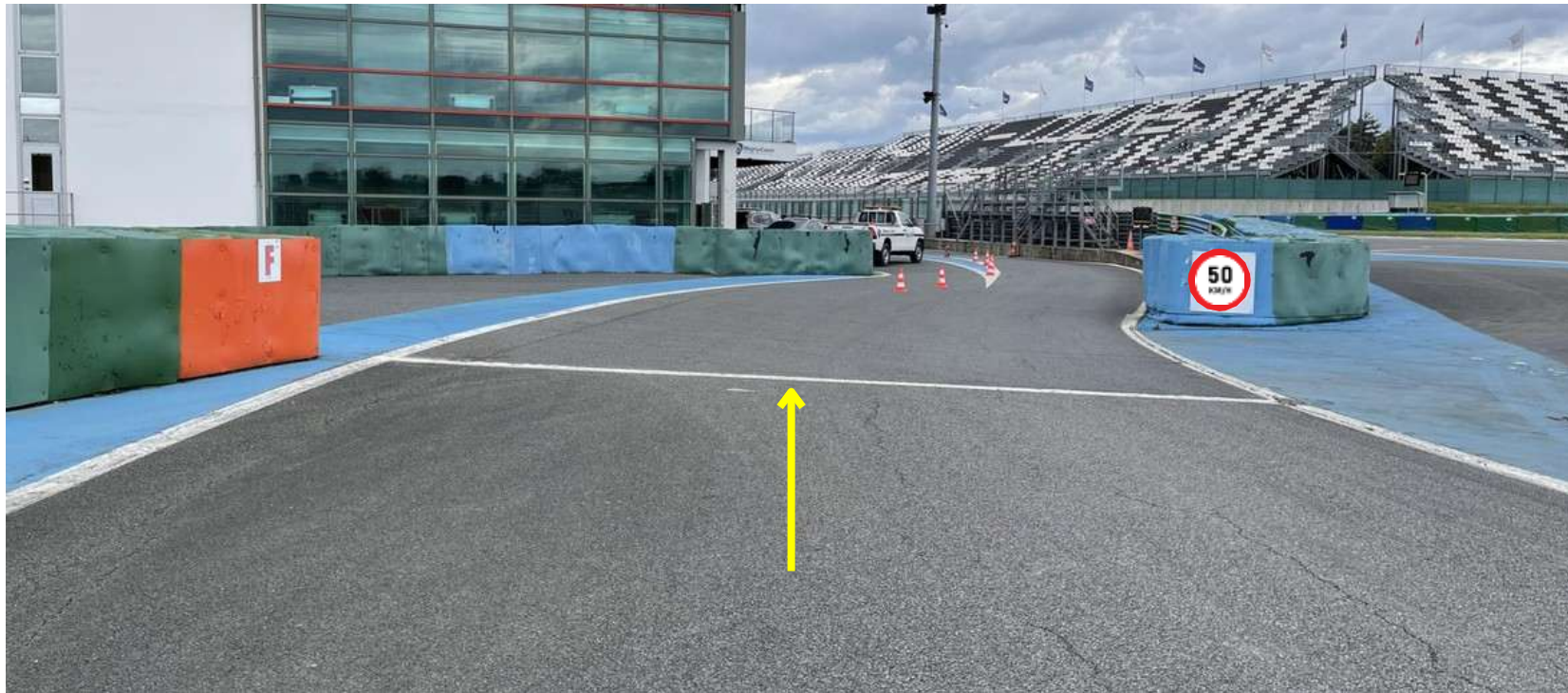




Boucles Entrée - Sortie Voie des Stands

Loop IN - OUT Pit Lane

LOOP IN

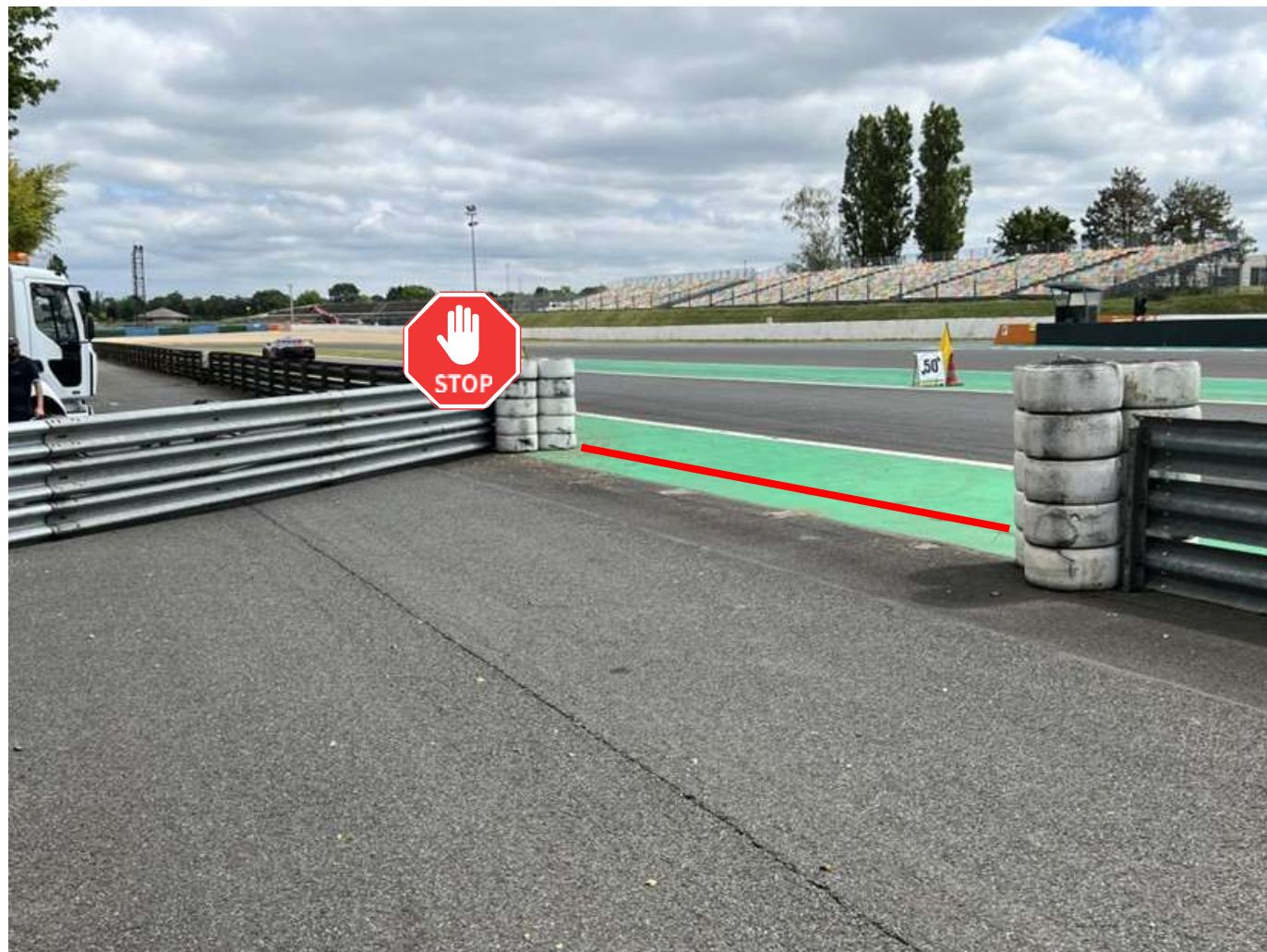


LOOP OUT

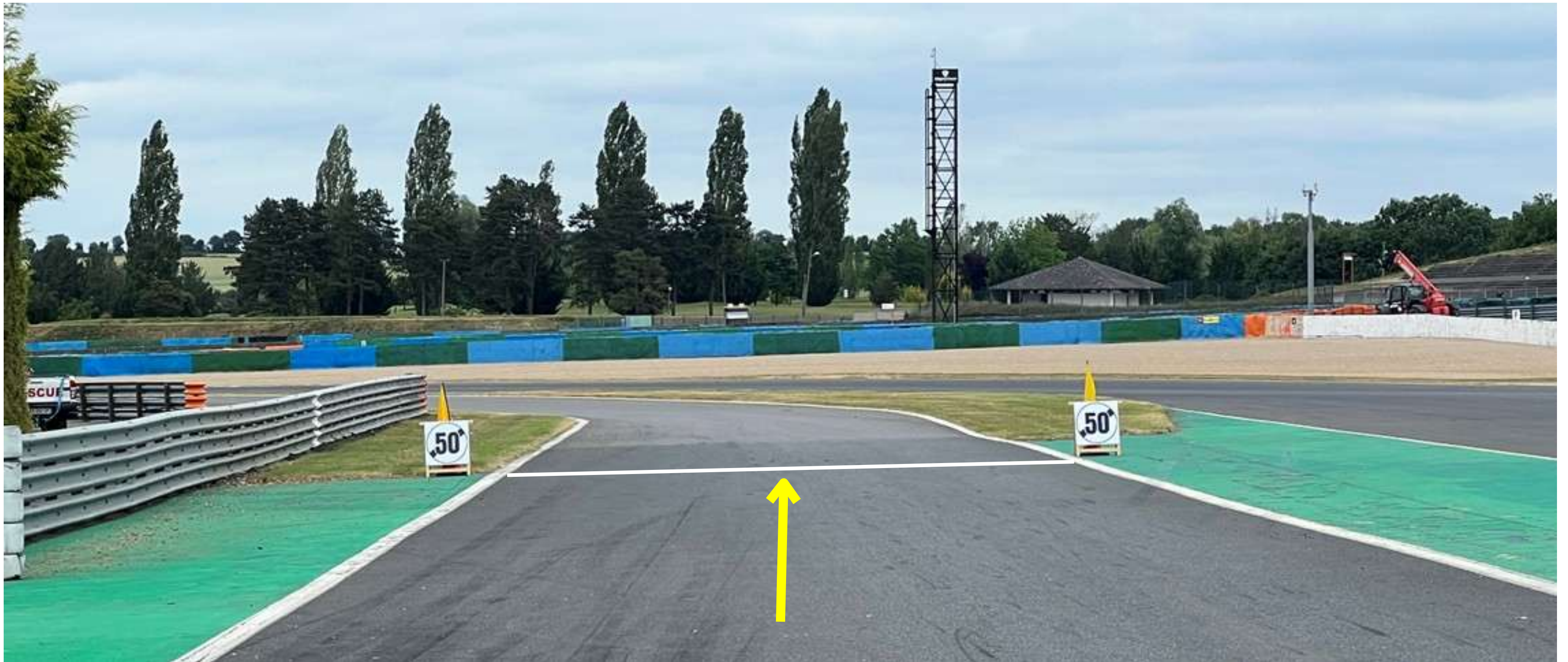


**La voiture qui se trouve dans la
voie rapide est PRIORITAIRE**

The Car that is in the Fast lane had
the priority

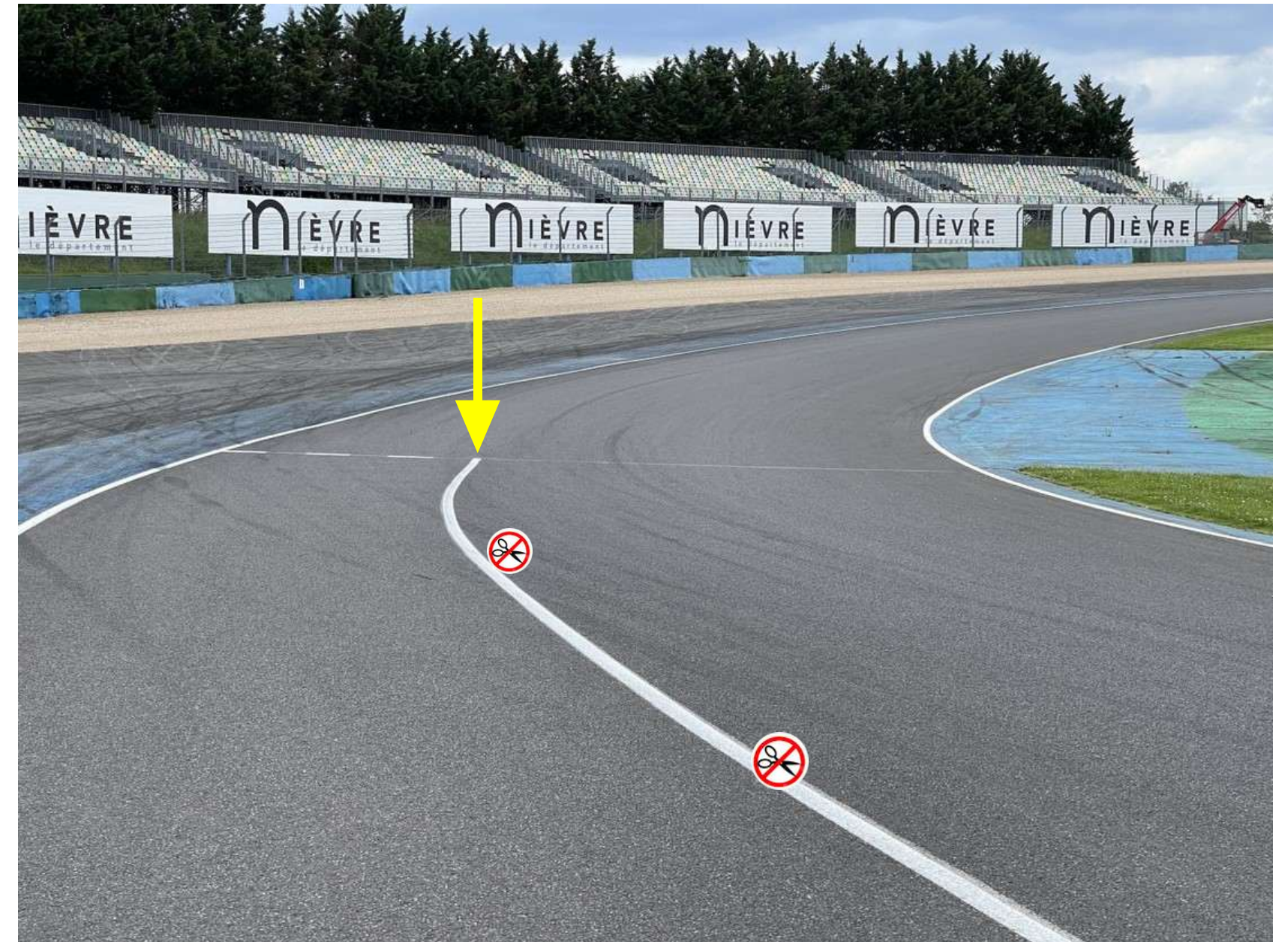


Fin limite de Vitesse voie des stands - 50km/h
End Pit Lane Speed limit - 50km/h



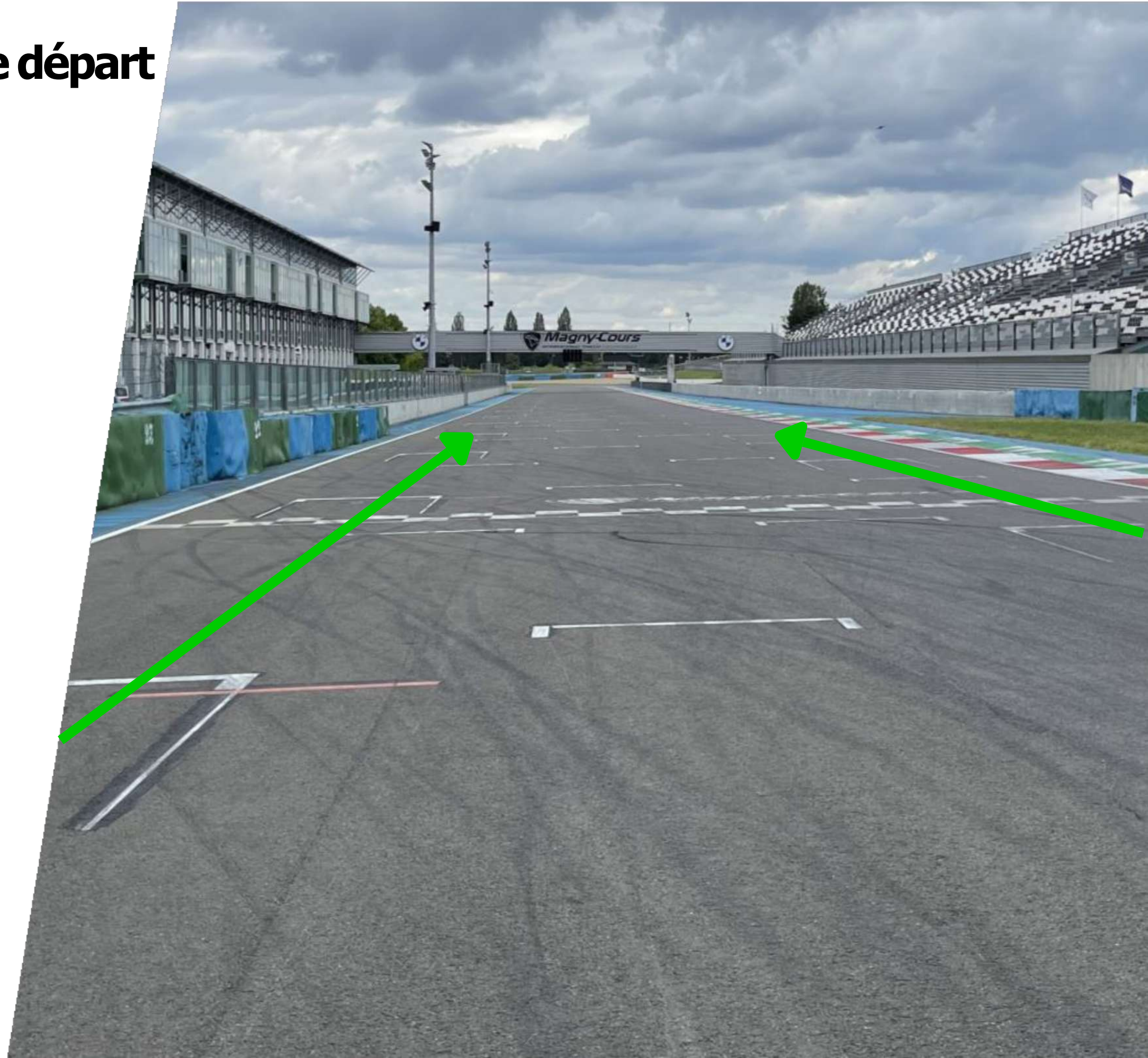
Sortie Voie des Stands - Ligne Blanche

Pit Exit - White line



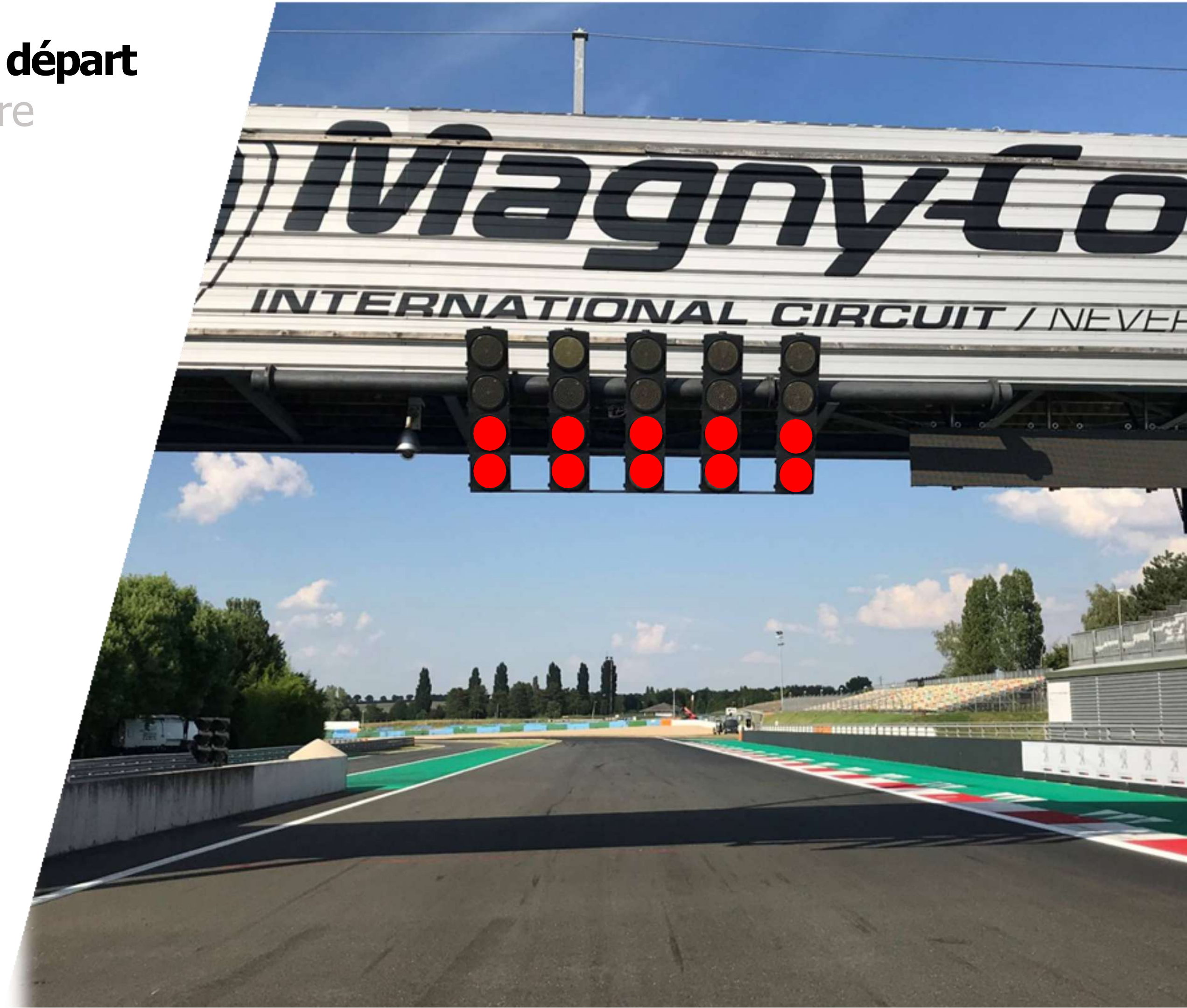
Lors du départ, Vous devez respecter les 2 couloirs de chaque côté de la piste. Vous avez les Grid boxes pour vous aider.

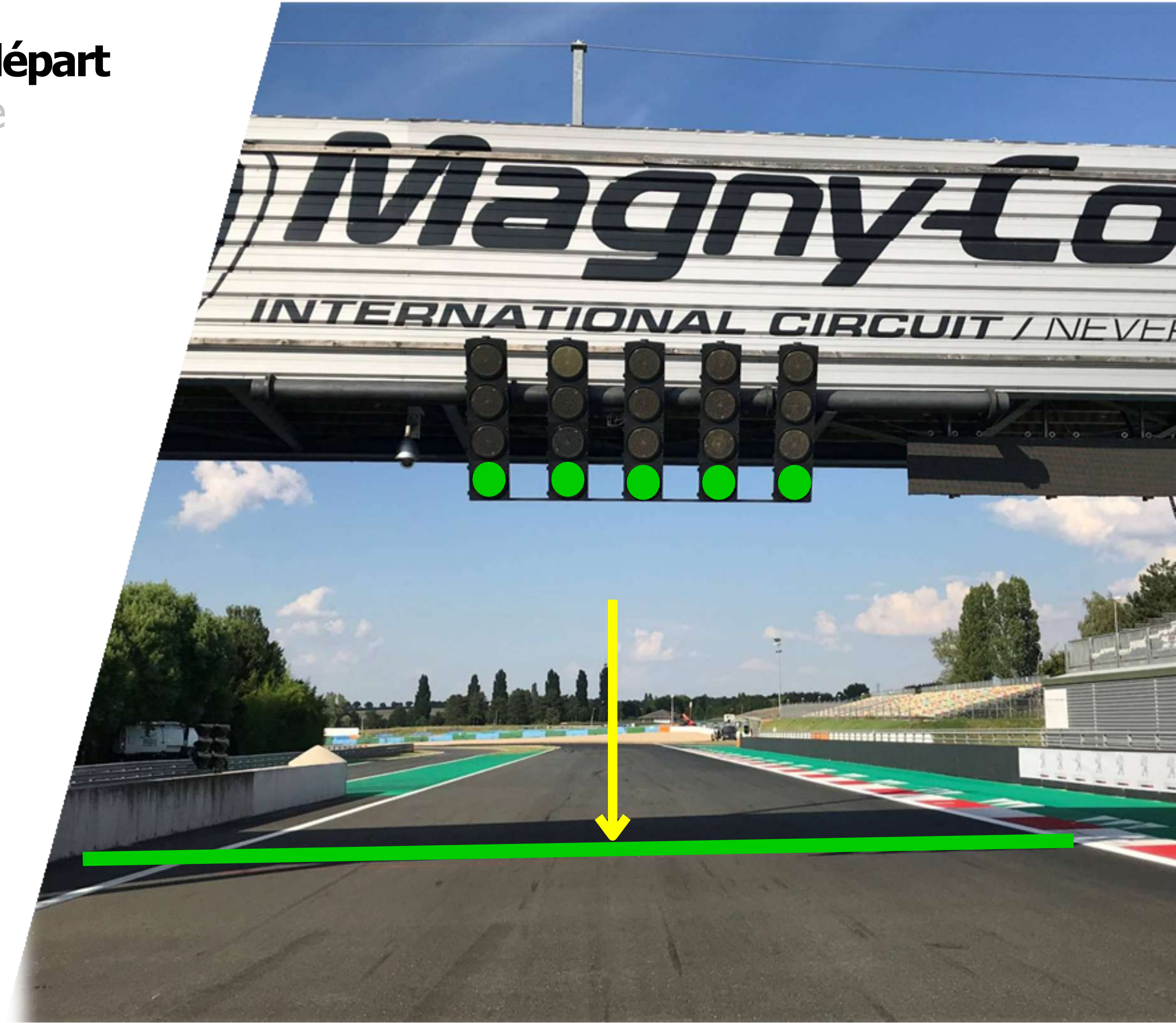
At the start, you must respect the 2 lanes on each side of the track. You have the grid boxes to help you.



Mise en 2x2 au virage 11
Vitesse 70-90 km/h maximum
Rester sur 2 colonnes distinctes

2x2 position at Turn 11
70-90 km/h maximum speed
Stay in 2 clearly lines





Le départ est donné au feu vert.
Interdiction de dépasser avant d'avoir franchi la ligne du drapeau vert.
The Start of the race is given by green lights.
It's Forbidden to overtake before cross the green lights line.

Procédure de départ

Start Procedure

Les feux rouges restent allumés, les feux jaunes clignotant sont activés.

Drapeaux jaunes à tous les postes.

Nouveau tour de formation.

Le temps de course démarre au passage du peloton sur la ligne de chronométrage.

Le pole-man devient leading et donne le rythme du nouveau tour de formation.

Le départ sera donné si la formation est jugée bonne.

Lights « on » still reds and yellow light flashing

Yellow flag on each Marshall posts

New formation lap.

Race time begin when the group of cars cross the timing line.

The pole position become the leading car and give the rhythm of the new formation lap

The start of the race will be gave if the grid formation will be correct.



Essais Libres / Qualifications :

1^{er} = Annulation Meilleur Temps

2^e = Annulation Meilleur Temps

3^e = Annulation Meilleur Temps

4^e = Annulation de TOUS les temps de la séance

Course:

3^e = avertissement

6^e = Dernier avertissement avant pénalités

9^e = 1 tour de pénalité

Free Practices / Qualifications :

1^{er} = Best lap time deleted

2^e = Best lap time deleted

3^e = Best lap time deleted

4^e = Cancellation all lap time of the session

Race:

3^e = warning

6^e = Last warning before penalties

9^e = 1 lap penalty

Pour Rappel, les avertissements seront présentés par drapeaux / écran LED dans la limite du possible par le système du circuit. ils seront également annoncés par radio aux pilotes et écrits sur l'écran de chronométrage.

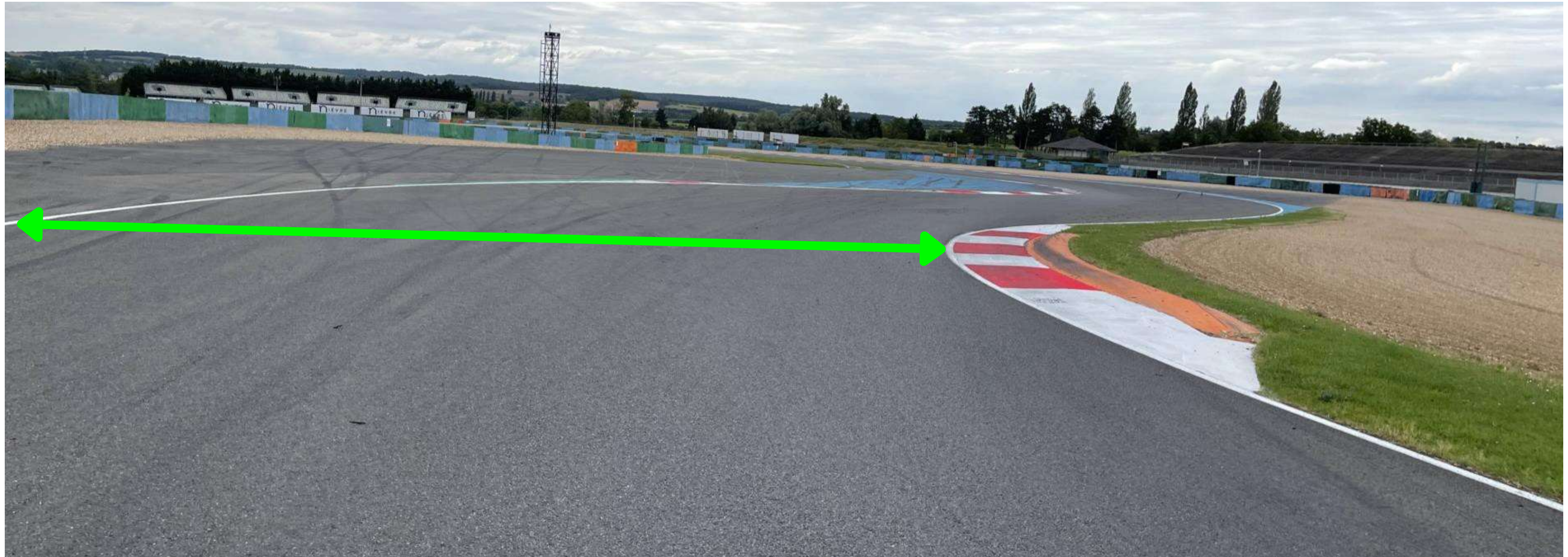
As a reminder, warnings will be presented by flags / LED screen as far as possible by the circuit system. They will also be announced by radio to the drivers and written on the timing screen.

Limites de piste

Track limits

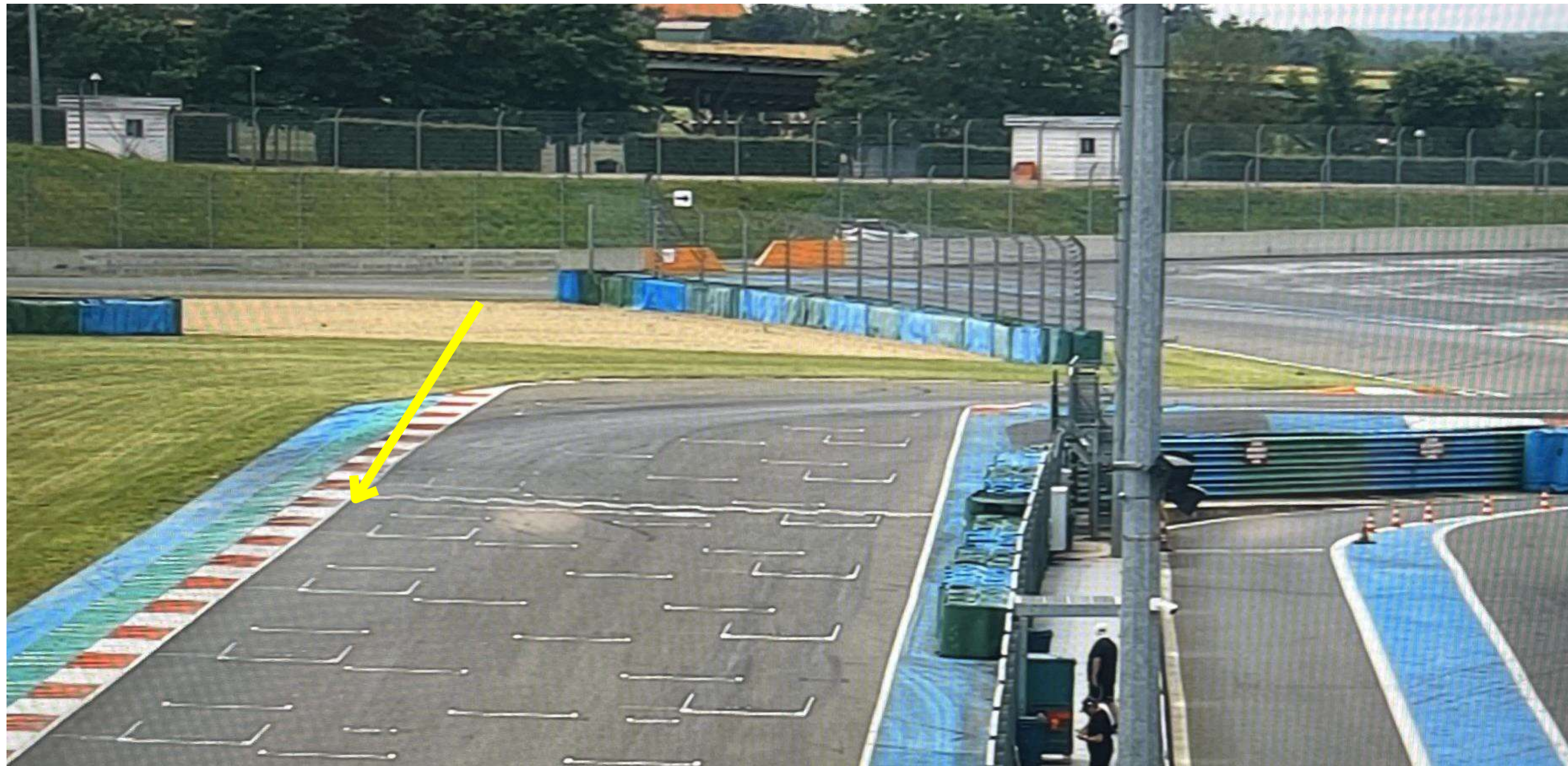
La piste est délimitée par 2 lignes blanches de part et d'autre du bitume.

The track is marked by 2 white lines on either side of the tarmac.



Limites de piste T3
Track limits T3







Sifflets de sécurité

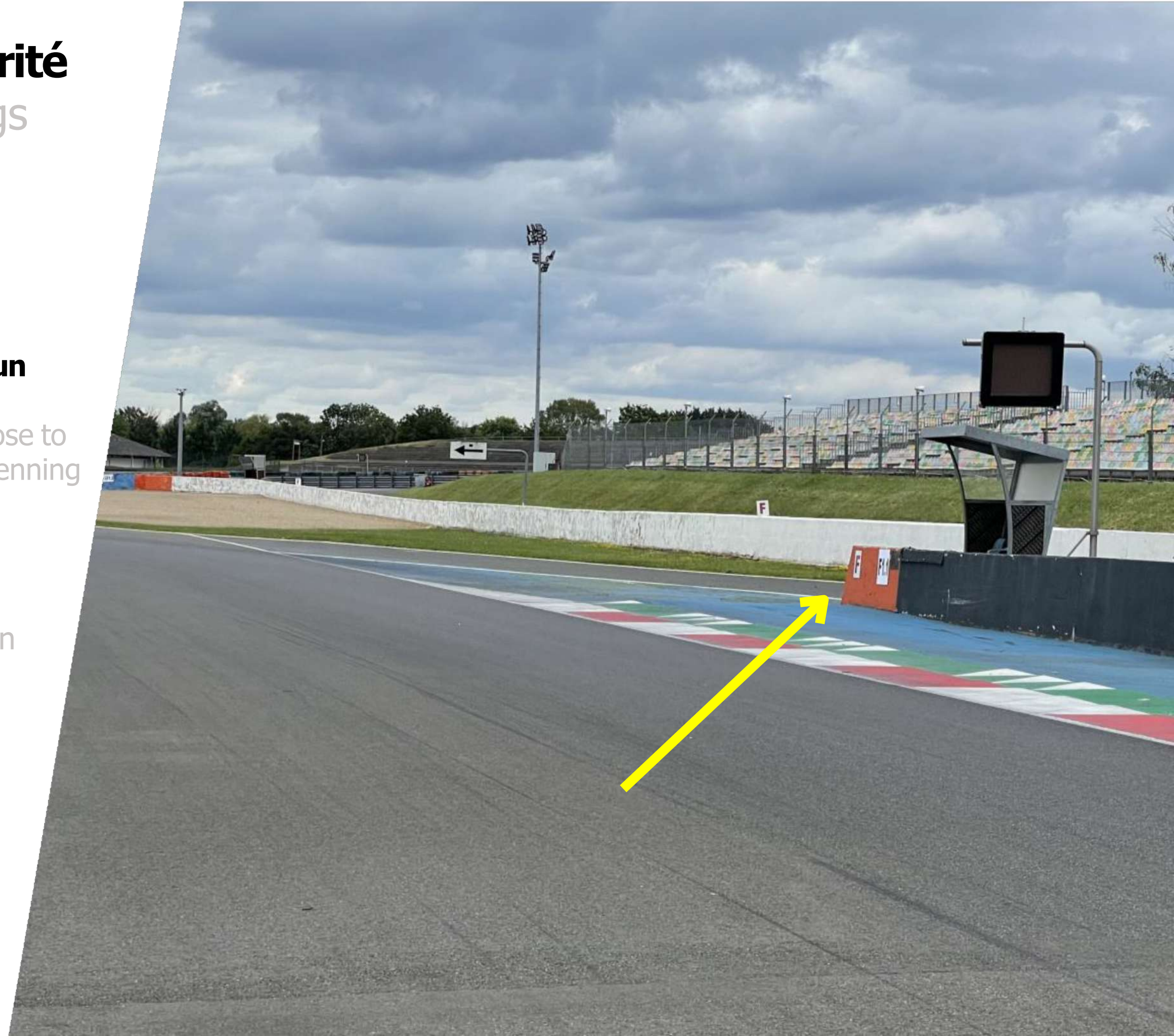
Safety Opennings

Si vous constatez un problème mécanique vous obligeant à vous arrêter, serrez vous à hauteur d'un sifflet (marquage orange)

If you have any issue during a session that you impose to you to stop the car, you must go near the safety opening all around the track (Orange paint).

Restez dans votre voiture jusqu'aux ordres des commissaires de piste !

Stay in the car to the moment that you will have an order to go out from marshalls





FUN RACING CARS

MAGNY-COURS

Jeudi 21 Mai

17.00 20.00 *Accueil et installation dans les stands**
 17.00 20.00 *Vérifications administratives**

Vendredi 22 Mai

8.00 12.00 *Accueil et installation dans les stands*
 8.00 17.00 *Vérifications administratives et techniques*
9.00 12.00 Essais libres payants LIGIER JS CUP 3h
 12.10 12.50 *Briefing LIGIER JS CUP*
14.00 15.00 Essais libres LIGIER JS CUP 1h
 14.00 14.40 *Cours théoriques FUN CUP*
15.00 18.00 Essais libres payants FUN CUP 3h

Samedi 23 Mai

8.30 9.00 Essais qualifs LIGIER JS CUP 30 min
 09.00 09.30 *Mise en grille LIGIER JS CUP 30 min*
09.30 15.30 Course LIGIER JS CUP 6h
 13:30 14:10 *Cours théoriques FUN CUP*
 14:30 15:10 *Briefing FUN CUP*
15.45 17.45 Essais libres Fun Cup 2h
17.45 19.45 Essais qualif Fun Cup 2h

Dimanche 24 Mai

8.30 9.00 *Mise en grille FUN CUP*
9.00 17.00 Course FUN CUP 8h

* A confirmer

NE LES OUBLIEZ PAS
ILS SONT LA
POUR VOUS

